

Werk

Titel: Fuormas dils seraments

Ort: Erlangen

Jahr: 1911

PURL: https://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?345572629_0030|log13

Kontakt/Contact

[Digizeitschriften e.V.](#)
SUB Göttingen
Platz der Göttinger Sieben 1
37073 Göttingen

✉ info@digizeitschriften.de

a nun esen plij, sche il plij veigl Mistral.
 fuenter igl farer de Muster a puspei in Sig^r fecullar fuenter igl rang.
 afchia il farer de Tuiets et in figr. fechulla.
 afchia ils farers dellas vifs^{cas} sco las vifs^{cas} añ il rang et mingta gada
 denter in fig^r dil oberkeit fuenter rang entochen glier finiu tut igl oberkeit 5
 a fuenter ils figrs dil Zuosaz fuenter uorden sco avon ei spezificun.

FUORMAS DILS SERAMENTS.

(Ineditum nach Ms. CaA.)

[f. 1^a] Serament dil Mistral.

1°. Emparmera gada scha vegnis vus à girar, ca vus leies laud, 10
 et hanur da Diu, e la fointgia catt^{ca} Cardienscha fuenter il viefs megljer
 saver e pudèr, cun tut flifs tener fi a promover il bien ampliar et il mal
 schafsentar.

2°. Vegnits era girar ca vus leies dreigs a frietats del Cumin a della
 Casa da Diu mantener fi e furdriar. 15

3°. Vus vagnits era girar ca vus leies esfer in ver fi dreig a redlich
 non partischont Mistral, don, menda, zanur cafsar, nez à pru, orfans a
 wieuwas a mintgin tier il fu defendar a schurmigiar, à curca ei fa bafeings
 à veing figirau, dar ent Dartgira, adina à quels, ca han fagirau oravont.

[f. 1^b] 4°. Plinavont vagnits vus a girar ca Vus leies esfer in ver 20
 nonpartischont Darschader à tuttas caufsas, ca avont Vus paren, feigi en
 truaments ner enten cunseils, deies configliar par viefs serament, a cur ca
 ei vegniss fin Vus da dar la spartida, sche leies vus fuenter Viefs bien
 giudizi a per Vies sarament tener da quella wart nua ca vus managieis ca
 ei feigi la raschiun, et il dreig. 25

5°. Curca vus vagnits dumendaus d' in fig^r. Landrichter della part
 scha leies vus far buna obedienscha, a tuttas caufsas consigliar par viefs
 serament, à tuttas caufsas, ca par da palentar quei palentar, a quei [f. 2^a]
 ca ei da tener secret e tschelau tener tschelau, e portar cun vus enten la
 tiarra, era comandadas a scomendadas fuenter il uorden à demanar da tier. 30

6°. Vus vagnits a girar ca vus leies a gli Cumin tener in fidreig
 à redli quint, da viefs prender en, a dar ora. Era il figill dil Cumin tener
 enten bien govern, a caufsas d' importonza bucca sagillar senza sapientiva
 à per conseil da mels fignurs.

soll ein Umfrag geschehen ob nichts ausgelassen.

35

Tutta quei leies vus far con il jester sco con il domiesti, a con il domiesti sco con il jester, con il ping sco con il gron, à [f. 2^b] con il gron sco con il pingn, con il pauper sco con il rich, a con il rich sco con il pauper, con il non niebel sco con il niebel, a con il niebel sco con
5 il non niebel. Da far quei leies laschar ni per car ni per laid, ni per bein volienschas ni per mal volienschas, ni per temas ni per schmanatschas, ni per scheings ni per gabs, ni per aur ni per argient, ni per nagina calsa, ca pudels Vus desviar giu della via della giusta a della vardat.

A scha Vus leis quei salvar a vignir fuenter con ils faitgs sco jau
10 vus ai taniu avont con la wiarva scha vignits Vus tener si treis dets enten il viefs meun dreig a dir a mi fuenter quests plaidts.

[f. 3^a] Tutta quei ca vus a mi veis taniu avont con ils plaidts, scha vi jeu vignir fuenter a salvar con ils faitgs, fuenter miu meglier saver a puder, tuttas caussas a buna fei a senza mal art, afchia per il ver mi
15 gidi Diaus, la fointgia Trinitat, nofsa Duna a tuts ils foings rogen per nus. Amen.

Quei che il Cumin dei engirar a gli Mistral.

1^{mo}. Scha vignits Vus emparmera gada a girar ca Vus leies laud et
20 a puder da mintgin con tutt flifs tener si, a furdriar.

2^o. Vagnits era girar ca Vus leies dreigs a frietats dil Cumin, a della calsa da Diu min[f. 3^b]tgin fuenter fia pufsonza tener si a mantener.

3^o. Vus vagnits pli navont a girar ca Vus leies comandadas a sco-
mandadas obedir a tgisas portar, fina quei ca il mal vegni schalentaus ad
25 il bien creschentaus, a Vus, ca vignis ligi ora digl Oberkeit, ei seigi dar-
tgira ner conseilg leies tuttas caussas consigiar et truar per Viefs girau
serament, era far buna obedienschas a gli Mistral d' il Cumin, a quei ca
avont Vus veing da taner secret, taner secret, a quei ca fufs da palentar
quei palentar, a curca in Oberkeit tarmates ils Salters per metter meun à
30 perfunas, à ei vagniefsen domandai, scha veglien ei affister als Salters.

Soll ein Umfrag geschèd.

[f. 4^a] Tutta quei leies far con il jester sco con il domiesti, e con
il domiesti sco con il jester, con il pitschen sco con il gron, a con il gron
sco con il pitschen, con il rich sco eun il pauper, a con il pauper sco con
35 il rich, con il niebel sco con il non niebel, a con il non niebel sco con
il niebel.

da far quei leies laschar ni per char ni per laid, ni beinvolienschas
ni per mala volienschas, ni per temas ni per schmanatschas, ni per scheings
ni per gabs, ni per aur ni per argient ni per nagina caussa, che pudels

vufs disviar della via della giustizia a della vardat. A scha vus leis quei falvar a vignir fuenter con ilg faig sco jeu Vus ai teniu avont con la wiarva [f. 4^b] scha vignits vus tener fi treis dets enten il viefs meun dreig, a dir a mi fuenter quests plaits. Tutta quei ca Vus veis a mi teniu avont con ils plaits scha vi jeu vegnir fuenter a falvar con ils faigs, fuenter il 5 miu meglier faver à puder, tuttas caufsas a buna fei, à schi per il ver mi gidi Dieus, la fointgia Trinitat, Nofsa Duna a tuts ils foings rogen per nus. amen.

Serament dil Sechelmeister à Scrivont.

1. Emparmera gada scha vignits Vus a girar ca Vus leies laud et 10 honor da Diu, a la fointgia Cattolica Cardienscha fuenter il Viefs meglier faver a puder con tut flifs tener fi à furdriar, il bien ampliar, et il mal calsantar.

[f. 5^a] 2^{do}. Vegnits era girar, ca vus leies dreigs à frietats dil Cumin a della cafa de Diu mantener a tener fi fuenter viefs meglier faver 15 à puder.

3. Vus vagnits era girar ca Vus leies esfer in a gl' auter in fi dreig a redli à non partischont Sechelmeister a Scrivont, a Vus Sechelmeister leies ils indizys ancurir a prender fi, et avont in Oberkeit pallentar, a Vus Scrivont leies sentenzias ad ordinatiuns scriver a protocollar fuenter il pli, 20 a tutas scartiras, ca avont Vus vegnien adina legier fuenter il buochstab, ad' era far buna obedienscha a gli signur Mistral dil Cumin.

Tuttas caufsas, ca avon Vus vegnien scha [f. 5^b] quei ca ei da palefar quei palefar, a quei cai ei da tener secret, tener secret, à portar con Vus enten la tiarra 25

geschicht ein Umfrag ob maß außgelassen.

Tutta quei leies Vus far con il jester sco con il domiesti, a con il domiesti sco con il jester, con il pitschen sco con il gron, a con il gron sco con il pitschen, a con il rich sco con il pauper, a con il pauper, sco con il rich, con il niebel sco con il non niebel, a con il non niebel sco 30 con il niebel.

da far quei leies laschar ni per char, ni per laid, ni par bein volienscha, ni par mala volienscha, era ni per temas ni per schmanatschas, ni per scheings [f. 6^a] ni per gabs, ni per aur ni per argien, ne per nagina caufsa, cha pudefs Vus disviar giu della via della giustizia a della 35 vardat. a scha Vus leis quei falvar à vagnir fuenter con ils faigs sco jeu Vus ai teniu avont con ils plaits, scha vagnis Vus tener fi treis dets enten il Viefs meun dreig a dir a mi fuenter quests plaidts.

Tutta quei, ca vus veis a mi teniu avon con ils plaidt[s], scha vi jeu vignir fuenter a falvar con ils faigs, fuenter miu meglier favar a puder 40

tuttas caufsas a buna fei, aschia per il ver mi gidi Dieus, la fointgia Trinitat, Nofsa Duna a tutts ils foings rogien per nus. Amen.

[f. 6^b]

Serament dils Saltèrs.

1. Emparmera gada s'cha vignis vus a girar, ca vus leies laud ad 5 honor da Diu, e la fointgia cattolica cardienscha fuenter vies meglier faver a puder cun tutt fiifs tener fi a fudriar.

2. Vagnis era girar, ca vus leies dreigs a frietats dil Cumin e della cafa de Diu mantener e tener fi.

3. Vus vignis à girar, ca vus leies elser fi dreigs à redlis falter, 10 à render a far buna obedienscha a gli Mistral a mels fig^{rs} e tutta quei ca ei da palentar quei p[a]lentar a quei ca ei da tener celau quei tener celau.

4. Vagnis era girar, ca Vus leies cura vagnis dumandaus da stumar, s'cha leies Vus per daners, per ceins, per sal a per piazzas [f. 7^a] stumar per il dubel, per auters pagamens per il tierz pli, tut per il serament adina 15 a gli cafa da Diu adual dreigs oravont, fantali ca fut veing risculdis pudejes sezzi stumar, a fur quei dueies clumar in girau.

5. Vignits melsanavont a girar Vus Salter dil Cumin con ils auters ensemel, curca ei vagnis ca in Oberfeit tarmetefs ora da metter meun à qualche perfuna, s'cha leies Vus senza nagina contradictiun far buna obe- 20 dienscha.

Soll ein Bmfrag gesech.

Tutta quei leies vus far con il jester sco con il domiesti a con ilg domiesti sco con il jester, a con il petschen sco con il gron, a con il gron sco con il petschen, con il [f. 7^b] pauper sco con il rich, a con il rich sco 25 con il pauper, con il niebel sco con il non niebel, a con il non niebel sco con il niebel. Da far quei leies s'char ni par car ni par leid, ni par bein volienscha, ni par mal volienscha, era ni per temas ni per schmanatschas, ni per scheings ni per gabs, ni per aur ni per argient, ni per nagina caufsa che pudefs vus disviar giu della via della justizia, a della vardat. 30 A s'cha vus leis quei salvar a vagnir fuenter con ils faigs sco jeu vus ai teniu avont con la viarva, s'cha vagnits vus a tener fi treis dets enten il viefs meun dreg a dir a mi fuenter quests plaidts.

[f. 8^a] Tutta quei, ca vus veis à mi taniu avon con ils plaidts, s'cha vi jen vagnir fuenter a salvar con ils faigs, fuenter il miu meglier faver 35 à puder, tutas caufsas a buna fei, aschi per il ver mi gidi Dieus, la fointgia Trinitat, Nofsa Duna a tuts ils foings rogien per nus. Amen.

Ad' in Statthalter.

1. Vagnits Vus engirar d' ancurir laud, et honor de Diu et il bein stand della lud. vischneunca.